## IsiZulu asinc pi.

(Ngu A. D. Mxakaza.)

Bafaqdi beLanga,—Njengoba le ndaba yolwini isikulunyane kangaka nje kusangifanele ukuba ngi kuqalise ngipunse libe linye.

1. IsiZulu ulimi lokudaboka—akusilo olokwetekela njengoba kunjalo kwolwesiNgisi, ngakoke alunakuncipa nZulu espila.

2. Kniqiniso futi ukuti kusu isiZulu sekukona amazwi namagama amatsha abengeko esiZulwini sokudaboka.

Nziqonde ukwandla pezu kwalezi zinhlamvu zombili.

(a) Ulwimi lwesiZulu lwadaboka lwaqamba, lwakulunga ngaleyo ndhlela eyenyayelekleyo kumuntu wakwaZulu ongnZulu.

(b) Izinto nezilwane ezazikona ngalesosikati zaqanjwa amagamanga ndhlela yaye ngumuntu wonke wakwaZulu zaziwa ngagama laye ngumuntu wakwZulu noma epi napi—isilo ku isilo, impisi ku impisi njalonjalo.

(c) Amazwi okukuluma nawo ayemanye ngapandhle kwawo kuhlonipa kwomame okungasemteto wokukuluma ulwimi lwesiZulu anjengaocinsi—pansi, umkapeyana—umfana namanye gokutanda kwabo.

(d) Zonke izinto ezadaboka no Zulu zisenawo wala lo omagama ezivele nawo namazwi okukuluma esiZulu kuseyiwo awokodaboka.

(e) Zonke izinto ezatsha okungesizo eokudaboka zafuele zimbinde uZulu ngoba zokhlonipa, ezemfundiso ngakoko, kuzwakuqamba kwesiZulu sma eziolisa ukuqamba into ngobinjalo bayo.

(f) Kokunjalve kakulu ukuzonke lezizinto zeziatsha ezivela kwaZulu zivela kumlungu ongenabadhlno nolwimi lwesZulu—azikabi nao indawo olwimini lwesZulu zidingezamuk lwe. Zangisa zibe ilolwimi lwesiZulu. Lenkosiwo umsebenzi wamshane emnyaka—o esezakulwana—kangisa amazwi namagama ezinto ezatsha ezivela ezizweni ezimhlope nezifundisiweyo Iokolisa ywo wa aqlawo magamatsha noma eletwa ngamaNgisi akusiwo awolwini lwawo eteketelwe kwezinya izilwini kakulu esiLatinini nasesiFulentshini ingesiaru esiJalimanini.

Ngamazwi amtsha asekulunywa esiZulwini wo lawenzeto ngepezula lapa slinde umuyngo ukuqalwa lelwe esiZulwini.

Ohlanywini lwamlosezela 2) ngiti, UZulu usdngvdngze izzwe onke amoc a fiza nokulunezinto zazo. Kuze loko kutshe kZulu ong kukuboni ausuwe loso kuhlwe kaye ke ebesu yela ke yena encwadini yake yokudaboka exe eqsqondi lesisikwiliwili solwimi olutsha—ingizqamba kanjani yen nZulu izinto ezitsha anagama ex engaziboni nesmasazi, nezenziwangako.

(Isaqutshwa.)

## UMntwana uSolomon ka Dinuzulu eEbenezer Hall.

AmaZulu aseGoli abehlangene esabeka eEbenezer Hall ngoMqgibelo kusihlwa mhla zingu7 kuJune lo opezulu.

Amadoda eKomiti (Committee) yegatya leNatal Native Congress elise-Johannesburg elenganyelwe nguMr Saul Msane ate ukuba abone kukona lapa eJohannesburg uMafukuzela iPresident yabo ahlanganisa izwi naye uRevd. J. L. Dube lokuti njengokuba uMntwana uSolomon ka-Dinuzulu elapa pakati kwetu eJohannesburg akube kona into eyenziwayo. Umqondo wokuqala ubawe pezu kwawo owokuba kumenywe inhlangano enkulu yamaZulu kucelwe uMntwana uSolomon kaDinuzulu abekona kulovo mhlangano kuqaliswe isikwama saMaNxusa akwaZulu awelayo ukuyokonzela uMntwana Pesheya nendhlu yenke yamaZulu.

IKomiti lihle latatazela lapa izaziso ezishiqilelwe ekuta kamuvakwa bonakala ukuti uMntwana uSolomon kaDinuzulu ubukona bake lapa eJohannesburg abuqondene nendaba yaMaNxusa. Leyondaba yokulungiselela amaNxusa uMntwana nyetule kuyizenkulu uMaokulumane noyse uMyayiza. Akungeti ngoba ulapa ehuba ngeziaye bese efika engen kuleyondaba yamaNxusa. Hake kahlejakanya lelo. Masiyame ijaiKomiti laleyonhlangano lati akube eyokuringelela uMntwana, kwenze we nokuba abantu babona inkosi yabo bayihlonipa nzokufaneleyo. Wo! muntu wetu lepo ngoMgqibelo wapatelwa lakulu. IEbenezer Hall yagcwala yatiswi uZulu yedwa. UMr. Jeremiah Langeni owabeketelwe ukuba agcine umhlangano wahle wanvula ngo8, p. m. Kwati kuqti isimemezelo simsa ukuti inhlangano iyakuqalwa ngo9 p. m. abantu bahle baqala ukupangelana izindawo esauvula nje umnyango uMgqwabgqwaba. UMr. Saul Msane neKomiti lake afike sekuya ku8.30 walipaka ngendawo ngendawo ukuna lilungise konke okwomhlangano nokuhlela kahle abantu ngezitulo njalo njaloke.

Into eyatanda ukusipazamisa ukungapili kukaMafukuzela owangenwa amakazambla sasePitoli naye noMntwana. Kwati iyazati iKomiti lekuMntwana uSolomon ka-Dinuzulu uyakuzeseya nje ukufakazela endhlu naye mokeqezela kwficaMntwana enazefiki uMafukuzela. IMr. Saul Msane wasebesetata lisosikandhla sokungenisa uMntwana.

Wale ukubikwa nje uMntwana ukuti usefikile ngapandhle loku peluza ngeMotor iKomiti lase lilungisa abantu ukuba beme ngezinyawo UMr Saul Msane uhle wayikokela iKonyana yeSilo waya kuyingenisa ingemuvaugo ongapambili wayidabula pezulu estejini. Banele ukuti tu nje emyango lpo kumi kona okaHlopono yaduma indhlu ikuza iBayete kwaseng titi kudana izulu B tykuye "Bayete" waze waya kuhlala pansi owoHlanga. UMntwana sebefakene umlomo noMr. Msane ute akekulindwa kubhekwe ukuba uMafukuzela akazufika masitshane yini. Emva kokulinda amaminiti mhlaumbe angaba lishumi noma ishumi nesihlanu uMntwana ute mayivulwe inhlangano. UMr Saul Msane upakame wabekel inhlangano okudaboka einako nge kungabiko kukaMafukuzela okungenyena besetule kuye konke lo ukuyela inhlangano nokubeka uMntwana pambi kwaZulu oseGoli. Wa usungabiko kukaMafukuzela kuoangena ywo umkuhlane lowo ompete IMr Msane esetete ishlalo sikaMafukuzela acele ukuba inhlangano iyalwe ngokucala icilo elitandazela iAfrica eliqanjwa ngumuntu omnyama wahaya amanoti alo 'Mosc' nama uMr Enoch Sontonga elitiNkosi sikgelela iAfrica, malupakame nprd fwy, &c IMntwana lélicilo ultada dakula umpela UMr Msane kotukuakqedwe icilo leli wakayisa kabizwa kwale hangano nesp sisesonke e ezaziseni sokuzakuba umhlangano wokuvula isiwamsasaNxusa Wabeka uMntwana pambi kukaZulu watilo nhlangano okokubingelela iNkonyana yeSilo Zake inhlamvwana ezazkucoshwa lapa zwakqondana no kwelekela uMntwana ezidhlekweni zaloluhamo lalhenayo.

Emvakok Mr Msane kuseke yaiukosi yohlu gwa ingelela amatbakayise ngamazwi amanadi, nayyasikanyisa isipesso esonokele ezizaseni sokuzeluv la isikwamasamaNxusa. Wtiaze kubingelelisanabo nje gamahle Emva kwezesukulindele uyezi alarz Zkuuyena hoba uMntwana L wesi ukuti ne kamadi

Mntwana ti ngiseawse lelaNxusa Uti dha IwamaNxusa lemukelwe Zlu lushyeleiNhlanzi zikMaklimee oMyyzi ti kyksaswamdelezelpeGhkaMsane be Dioiotwesemali yamaxsesizesakaZulu Uti eqada ukukulumlo ezakosi ngoba pela uAlbrtZulo yi dodana kTshangane kaMpudumfowabo Cetshwayo. kwakungenaMfakuzela. Wo! yaduma indhlosibona uMafukuzela, wangena efikuzele ngamatshdi "Rug" okuzvikelamoyeni njengoba engapilile nje Nobakona bake kungoba kungaMafukuzela njalo ergatandi ukujabhisebetu. Nati tina madoda eKomiti zaqala ukuqilika izihlati. UMr. Msane wetule pezu kukaMafukuzela umhlangano. Wema uMafukuzela wambeka uMntwana pambi kwaZulu oseGoli Ute engekhli li pansi uMafukuzela kwesuka uMr. Harry Mkize ongumgci ni sikwana segatya leNatal Native Congress elilapa eGoli wanikeza kuMr. Msane iChairman yabo opondwe abayisiupa £6 egameni leKomiti aba bingelela ngayo uMntwana. UMr Msane leyomali wayinikeza uMafukuzela yena President yabo epakati kwabo ukuba kube uyena oyibiza kuMntwana ukuti iKomiti likaMr Msane livulela uZulu wonke ngaesisingelela watsho wabeka £6 pansi ebafuleni. Yaduma indhlu ngehlombe lokwenanela. Eupeleni imali yaKomiti ingu£8. OkaMr. N. J. N. Masuku umpondwe wayesengapambili, okaMr. Jeremiah Langeni umpondwe ungene sekungene yabantu bonke; amalungu eKomiti ayangapatele Ayekona emsebenzini nankaMessrs. Saul Msane (Chairman,) Allison Champion (Vice Chairman.) Lingrd Bopela (Unobhala) wegatya elilapa eGoli le N. C. Congress, A. D Mxakaza "Umsizi kaNobhala" Richard Mdima ugogo lukaMaziyane uNobhala weKomiti, Jeremiah Langeni, F S. Langeni. N. J. N. Masuku, A. Ntuli

Yeboke wanela ukuvivula nje uMafukuzela imali umuntu wazibonela koZulu. Aul wamuhle umsebenzi woMntwana! Kwatolakala amashomi amahlanu opondwe £50 isibingelelo somatwana. Uto olunomekayo ukuzipata kwabantu bakwaZulu emhlaguanweni nokuhlonipa kwabo inkosi yabo bayihlonipa nzokufaneleyo. Wo! muntu wetu lepo ngoMgqibelo wapatelwa lakulu. IEbenezer Hall yagcwalayati swi uZulu yedwa. UMr. Jeremiah Langeni owabeketelwe ukuba agcine umhlangano wahle wanvula ngo8, p. m. Kwati kuqti isimemezelo simsa ukuti inhlangano iyakuqalwa ngo9 p. m. abantu bahle baqala ukupangelana izindawo esauvula nje umnyango uMgqwabgqwaba. UMr. Saul Msane neKomiti lake afike sekuya ku8.30 walipaka ngendawo ngendawo ukuna lilungise konke okwomhlangano nokuhlela kahle abantu ngezitulo njalo njaloke.

Into eyatanda ukusipazamisa ukungapili kukaMafukuzela owangenwa amakazambla sasePitoli naye noMntwana uSolomon kaDinuzulu ukuba ngenyanye ngapandhle kwawo kuhlonipa kwomame okungaseMteto wokukuluma ulwimi lwesZulu—pansi, umkapeyana—umfana namanye gokutanda kwabo.

(d) Zonke izinto ezadaboka no Zulu zisenawo wala lo omagama ezivele nawo namazwi okukuluma esiZulu kuseyiwo awokodaboka.

(e) Zonke izinto ezatsha okungesizo eokudaboka zafuele zimbinde uZulu ngoba zokhlonipa, ezemfundiso ngakoko, kuzwakuqamba kwesiZulu sma eziolisa ukuqamba into ngobinjalo bayo.

(f) Kokunjalve kakulu ukuzonke lezizinto zeziatsha ezivela kwaZulu zivela kumlungu ongenabadhlno nolwimi lwesZulu—azikabi nao indawo olwimini lwesZulu zidingezamuk lwe. Zangisa zibe ilolwimi lwesiZulu. Lenkosiwo umsebenzi wamshane emnyaka—o esezakulwana—kangisa amazwi namagama ezinto ezatsha ezivela ezizweni ezimhlope nezifundisiweyo Iokolisa ywo wa aqlawo magamatsha noma eletwa ngamaNgisi akusiwo awolwini lwawo eteketelwe kwezinya izilwini kakulu esiLatinini nasesiFulentshini ingesiaru esiJalimanini.

Ngamazwi amtsha asekulunywa esiZulwini wo lawenzeto ngepezula lapa slinde umuyngo ukuqalwa lelwe esiZulwini.

Ohlanywini lwamlosezela 2) ngiti, UZulu usdngvdngze izzwe onke amoc a fiza nokulunezinto zazo. Kuze loko kutshe kZulu ong kukuboni ausuwe loso kuhlwe kaye ke ebesu yela ke yena encwadini yake yokudaboka exe eqsqondi lesisikwiliwili solwimi olutsha—ingizqamba kanjani yen nZulu izinto ezitsha anagama ex engaziboni nesmasazi, nezenziwangako.

(Isaqutshwa.)

## UMntwana uSolomon ka Dinuzulu eEbenezer Hall.

AmaZulu aseGoli abehlangene esabeka eEbenezer Hall ngoMgqibelo kusihlwa mhla zingu7 kuJune lo opezulu.

Amadoda eKomiti (Committee) yegatya leNatal Native Congress elise-Johannesburg elenganyelwe nguMr Saul Msane ate ukuba abone kukona lapa eJohannesburg uMafukuzela iPresident yabo ahlanganisa izwi naye uRevd. J. L. Dube lokuti njengokuba uMntwana uSolomon ka-Dinuzulu elapa pakati kwetu eJohannesburg akube kona into eyenziwayo. Umqondo wokuqala ubawe pezu kwawo owokuba kumenywe inhlangano enkulu yamaZulu kucelwe uMntwana uSolomon kaDinuzulu abekona kulovo mhlangano kuqaliswe isikwama saMaNxusa akwaZulu awelayo ukuyokonzela uMntwana Pesheya nendhlu yenke yamaZulu.

IKomiti lihle latatazela lapa izaziso ezishiqilelwe ekuta kamuvakwa bonakala ukuti uMntwana uSolomon kaDinuzulu ubukona bake lapa eJohannesburg abuqondene nendaba yaMaNxusa. Leyondaba yokulungiselela amaNxusa uMntwana nyetule kuyizenkulu uMaokulumane noyse uMyayiza. Akungeti ngoba ulapa ehuba ngeziaye bese efika engen kuleyondaba yamaNxusa. Hake kahlejakanya lelo. Masiyame ijaiKomiti laleyonhlangano lati akube eyokuringelela uMntwana, kwenze we nokuba abantu babona inkosi yabo bayihlonipa nzokufaneleyo. Wo! muntu wetu lepo ngoMgqibelo wapatelwa lakulu. IEbenezer Hall yagcwalayati swi uZulu yedwa. UMr. Jeremiah Langeni owabeketelwe ukuba agcine umhlangano wahle wanvula ngo8, p. m. Kwati kuqti isimemezelo simsa ukuti inhlangano iyakuqalwa ngo9 p. m. abantu bahle baqala ukupangelana izindawo esauvula nje umnyango uMgqwabgqwaba. UMr. Saul Msane neKomiti lake afike sekuya ku8.30 walipaka ngendawo ngendawo ukuna lilungise konke okwomhlangano nokuhlela kahle abantu ngezitulo njalo njaloke.

Into eyatanda ukusipazamisa ukungapili kukaMafukuzela owangenwa amakazambla sasePitoli naye noMntwana

## Umpendulo Kumlungu

(Ku Mhleli weLanga Lase-Natal)

E, baba nkosi yami Mhleli weLanga elisale yonke iSouth Africa, kanye nani nkosi yami emnt metayo nami ngingomunye olotayo ngicela indwana uje zihlobo zami. Nangu lomluungu uMr. Champion eti evuka pansi kwenguso usekwela pezu kwami uti ngitini mina wako "Chauffeur" loku kuti (uMshayeli we Motokali) kepa futi uti koze kube nini baqondisise imiteto yezihlangano Ngiti ngisetuke lelo ngiyezwa usebonda isijingi sebhece namazambane, bese ngikohlwa ukuti lomlungu unani ungenwe yini ezindabeni zabantu emhlope qwa, nezindhlebe zikanya ilanga nezinwele zifana noboya bembuzi ezami zifana noboya bemvu. Usejwayele lomlungu ududwa ngoba eduse abantu bakati "Transvaal nemala bamvumela baduka. Kiti lapa eMgu'ndhlovu asimshayi mkube onjengawe nje mtmomlungu, Tulake ngikutshene imiteto yenhlangano: NgoNovember 1918 odhlule ngati ukuona isaziso sikaNational Congress ukuti uyahla ngana ngoDecember 16 1918 ngawa pakamisa lamagama omatatu okuluma ngawo, kute lufika usuku lolo aketwa amakosi omabili wasala umfundisi. Anakiti lapa baseNatal abahese nhla nganweni bacela ukuti bowatasisela amaNxusa aseNatal. Lavulwa isango, inhlangano enkulu ukuze iNatal nayo itasisele ngokuketa amaNxusa agcwalisa kulawo aketwe uNational Congress. Nembala sipuma isaziso seNatal Native Congress, esisainwa amadoda amane uyawazike. Isaziso sti kokwengezelelwa amaNxusa seNatal, kuqoqwe izimali zokuveza amaNxusa nembala inhlangano yamkete uMfundisi Ngati sagcwaliseka isifiso sami Lomadoda omatatu okuluma nje ayawelaya pesheya ngokuketwa uCongress, hai ngokutanda kwam kupela, abanywa iswe ukuna ayoveza pesheya kaKing. Uwutoli pi umoya oti akuketwanga kahle kimi lo'kwahanjwa ngesu lami nje? Utini mtmomlungu? Kanyisa lapa. Umu upika ungipikise kona la eLanga ukuti nginamanga uChief S. Mnaketwanga inhlangano ka16 Dec. 1918 nono Chef Mankulumana, nokuti uRev Dube kaketwanga ngo 28 March 1919 na? Mhlangipakamisa lamagama ngoNovember 1918 wauleleomtmomlungu? Mina ke ngokutwele eziya ongazi ngoba kwenzeka isifiso sami ukuti essengyi ikelele amaNxusa £150 futi angicelili ngizopelo futumonkeee Uzwelani?

(i) Uzini ovukutina ukwagtya lika Natal Native Congress okati kuk Congress wTransvaal?

(o) Utwelwe uani nomanapi nezi ukuti izinhlaziya zonata bratizozi snzo sk Hlumani ucunca izinu kuChief Mini ngonqqawe nokukusi nsapo lwase Britania? Lowo ozalohliziyo angazizwa ngomhlunuk emnuswegi Loku uheka isizwe sayit ukuna sizondwe umuso ukuti ayohlonipa umuso bayazondwa uZulu neNatal. Ngicela ukuba ungicasisele loku mlungu ingabe wena ungowapi.

(b). Ungene ngani ezindabeni zabantu ungumlungu wena? Kunjalo uye kwabakini? Bengojabula ukuba nengiku uma noMhlongo, loko ukuti uMuntu UMungu ngiyamesaba pakati kwabantu kakulu yena lo ofana namaJalimana wona apulala xegu, mfazi, ngane, abonda isijingi umuntu ewabona nje ukuti nasi isizwe esizi dhlova. Ngitetelela nkosi ngombona ngomso lomlungu.

Yimi omncane,
JOSHUA CALUZA,
"Chauffeur",

Maritzburg.

## Ukuhlasela kwabelungu kwaZulu ngo1879

(Ngu M. M. FUZE)

UMr. Campbell lowo kwakungammeli owabe esezekumela abantwana nomuzi wonke waseSutu obotshiweyo: Kwasekfika uLabhembheda kaMomevi (Mr. R C. A. Samuelson); kwafika futi uMr. Burges, enginga'qondi nozo lake, ongumbhali noMr. Dumu ngmeli opuma eTekwini: akubanga ngakanani wafika uManzekofi (Right Hon. Harry Esq., M. L. C., Q. C Lapo-ke umuntu kasabuzi ukuqwenzenjani, usezibonela ngokwakati Ifile elekaZulu. OZibhebhu laba naoMritshwa kaMyandhlana naoSokwetshata kaMandela, naoTshaniezwe kaMnyamana kabasabuzwa sebehamba benza amaqulwana nezegogwana, bezuguza ezokubulala indhlunkulu. Pela uZibhebhu yisona siqaliso sayo yonke indaba yokuhlubuza loko okushiwoyo: uSokwetshata kaMandela owakwa Mtetwa wabehlupa abantu base izansi bomzi waseMaNgweni, kwaCala: uTshaniezwe kaMnyamana owabehlonitshwa ngabantu bonke bas'oSuta wabeexake'e ngendaba yomfanyana wakona kwoMnyamana uMadwedwele okutiwa wapatwa kabi abantu bas'oSuta benfunanisa endhle kalezo isiku zokuhlaselwa kukaZibhebhu, bambulala: uMgitywa kaMyandhlana wakwaBiyela wabe esevukele uSomhlola umfowabo oyena emkulu, owelima inkosana uMkosana owabe eyindana owasala eSuth Africa efisa osongati angabulaya kanye kwaseskuthlela Kunjalo, wabe ensepela lokomfowabo. Kwakokoza lapo uyoniya denza umungi owaze kona lapa ngaseMfolozi eyfikaza ukubalawa kwomnye nomlungu ongaNongqayi okutiwa wabulawa cyngokana kaSomkele

## UBantu-Batho nezenzo zake.

Mhleli uxa ngiqala kauje ugifuna ukwanelisa izwe elifunda u"Abantu-Batho" kanye ne"Langa" ukuti akingangoba iningi labantu elibhala kaningi lapa emapepeni lingakumela loko elikunakaza imihla naizolo Seloku kwahlongozwa ukuti bonke abantu bakwaZulu neNatal abagodise izimali ngezizatu eziningi kukona umaya wokungezwani owahlanyelwa Abantu Batho lapo eti "Izenzo zika Mr Saul Msane." (Kouiti langkta ukuba sihlole lendaba siyi "Select Committee" namadoda engiwabonaya sibize unoBhala noMhleli wa"Abantu-Batho. Nembhala ngawaketa lawo madoda, ngabhalela uMr. Mabaso loku enguNobhala wepepa, futi engampati sihlalo segatya okutiwa silwa nalo.

Ekumbhaleleni kwami wavuma, saya enhlanganweni sahlala sahlala kaze ekika kwaze kwapinda kwaya mina ekaya lake naMr E P. M. Zulu safica eselele, wati uyagula, wati kuhle size endhlni yake, sati Ca, asiqonele kukulumela ndhlini yako usulele pansi nokwenza. Ngako kuhle sipinde futi silungise olunye usuku.

Ngembla kaJune 3 ihlalile-ke inhlangano, esihlaweni kangaMr. Richard Mdima, ipeni lipetwe yimi. UMr Mabaso uxa azisa abantu afika nabo abatatu ute, Lo ngaMr Ngojo nye weKomiti lami; lo nguMr. Dunjwa uNobhala kaCongress eNancefield, lo nguMr A. J Sibiya omnye wamalungu eTransvaal Congress Abanye-ke baseza kade ngibalindele, ngokuputuma isikati ngabatshiya.

UMr. Mdima ngokuvula kwake nhlangene lapa ngokaz bonana noMr. Mabaso nje gesicelo setu ukuba sibonane naye esicelo esiqo isinosetu uma siqupe ezendhlsizamelekaya. Amazwi amanyi ukobosazovela umaMr Mabaso setyatu ulp siso setu.

UMr. Mabaso uskoseWati, Nepambi kona ngikuzeqhlu ngazi igama lakodhlo ngo kenke? Kusoke uMr Zulu wati "Sebenzele ekaya nayo ty kNatal Native Congress". UMr Mabaso wati, Leudana angiyazi kwabekaMhleli wegabile ukuzi wari ussaza, uma kukona le lo ozaseza kona uma kwake uyoya eka tolo esesaoh we." Mina ngize ukuhlonipa amadoda angizile kuzanela zikaNobhala kaNatal Congress.

Inhlangano ibuze ukuti ubani uMhleli wepapa na? UMr Mabaso wati angiqamsebenzi ukutsho uMhleli, omuzwa enkantolo.

Inhlangano yati, Mabaso utsholo ukuti awuzanga ngoba unguMpati sihlalo na njengoba naku uza nekomiti yako uza noNobhala kaCongress? Usipatelani emehlweni usenze izingane? JMr. Mabaso uti, Futi angiyazi ukuti ngizoyikuluma ngitini lendaba ngoba mina angiwusoli lomqondo wenu angizange uginimangalele, kadkuzona noCongress weTransvaal nje uizwanga uuti nginibeke cala. Ipapa auginamsebenzi nalo angoMhleli valo amazwi oMhleli seniwazwele

UMr. Ngojo ute, Uqinisile uMr Mabaso ngakuhle ukuba nibize onke amagatya eCongress azokuluma lapa Kute kusanjalo es qubaWatuliswa uMr. Mabaso opinde inkulumo yokuti zikukuluma ngoba kasoli luto lwenziwayo. Kusake inhlangano yati, Mabaso wenzelani ukuzosityena ze lapa? Ucabanga ukuti uMhleli umazi awunamsebenzi waloko? Ingani uMhleli uwena obhala isiZulu? Vaze wati uMr. Zulu mina ubuso ubuso ngakubona ucipiya isiZulu ngolunye usuku. Lelo-ke lisuse iMr. Mabaso pansi wati, Niyangituka ti ngiganangaga? Kanti uqobo lolu ufana ukulwa nami ngeze? Watshopuma pahhle ebaleka ebize amadoda kwake Wecelwa ukuba ahlale wala vepa. Kwapela kanjalo inkuku yaqanywa umlomo. Samangala ngoti ugalekelani indaba is qalwa nje

Uma sekuvalwa kusale uMr. A J. Sibiya omunye engabalekanga noMabaso uMpati sihlalo wati sidabakile akubona uMr Sibiya sekutiwa abizwe uMr. Mabaso ukuzomlalelisa Kanti owakiti sati simika nobulungu bobaKomiti wati yena, Comadoda sengiyagodaka waxolelwa negama lakelangena ekomitini ngesipasiso Wapika okaSibiya wati katyomvo ukutiayagoduka yena lapa engaNobhala wabandhla LamaAfrica wenqaba

Yati inhlangano yati Labo Sibiyayityaya emvaityaya pa Wenze ngani ukuqa ngokuzisaseb noMabaso nqde ngokuzisaseb? Usafana nabantu abapuma kaAmerica ayakoAfrica, ti ukuqala wati yena uhamba eaVangeli. Kube ujaloke ukuqanywa kwenkani ya Abantu-Batho

Yimi obhbhakela uZulu eGoli,
ALLISON W. GEO. CHAMPION.

## Ezase Mgu'ndhlovu

Niyokumbulangeca a elabe liqulwe eMzinto lika Moyaka Bohlela owabe emangalele iNatal Native Trust ngo Reserve eMtwalu ni labe limelwe uMr. Advocate John Fraser iLawyer lalapa. Lelicala lamlahla uMnyaka eMzinto walidatulisa uMmeli uMr. Fraser lafike lamteta lapa eSupreme Court Kwabe kubangwa umhlaba okubonakala ukuti base bemumangalela uMnyaka futi bemkosha kuReserve beti akuwona owake umhlanati aka nakunikwa amaTitle awo. Kutiwe eSupreme Court umhlaba owake uMnyaka akanikwe izincwadi zawo ahlale.

o o o

Izindwendwe zonke lapa ezimhlopa nezimnyama zabe ziqonde eShowGround ngombukiso kambaimbai okutiwa i"Tank" okade kuliwa nzawo empilena yabelungu namaJalimani.

o o o

Abantwana bezikole ngezikole ezilapa eduze bebepelele eShow Ground ngolwesiNe oludhlule ukuzobona lesikali sabo esimangalisayo O, baye keni abelungu ubuciko bwabo bayama ngalisa uma ubona umbaimbai wabo waloluhlobo, ofuza indhlu umuke nayo ukwela ugijima esidulini esikulu noko ungeze wawa. Hau bayibulele imali ngalombukiso wabo lo'ku baku ngebantu bekuylzibi.

o o o

UMr. J. T. Gumede engonunye wamaNxusa ehamba noMr. Plaatje babikwa ukuti bakwele esikebheni eCapetown ngo 11th June beliqondise pesheya. Usasele uChief Mini. Wab'e valelisa uGumede ezihlotsheni zake ngesonto elipambi kwelidhlule.

o o o

UMr. M. M. Gumede unobhala kaCongress udhlule lapa ngesonto elipambi kwelidhlule esepinda emsebenzini eNew Hanover ebaya eIndaleni naseGeorgedale lapo ebedhla kona amaHoliday ake.

o o o

UMr Walter Kumalo indodana kaChief Kumalo (ongaseto) ubelapa ngamvalo kaUnion Day eqamaka kona enapezulu eMhlwaini Usewelele anzinaeni wake umfo kaMshed.

o o o

Ngenvalo weAscension Day wango lwesiNe iFootball Association yeqa yase idakaka iNkonashi ezangi ngi. Mr. E. D. Wainwright ot i"Fly-Aside-Cup" leNcomshyate tya ngaGordon Hlzhlaidrs ati abafana u"Havilwengwe"

o o o

AmaTeacher aseGeorgedale oMesars S. S Malinga noS. Mvusi babelapngemivalo kwati ngeSonto eWesely uMr, Malinga wabapakela ibandhla iVangeli.

o o o

URev Mahamba waseMsinga uke wabonakala lapa eze emhlanganweni webandhla eMpolweni.

## EzaseNdaleni.

Sishiywe indodakazi kaChief Hlongwana uHilda ebisencane ekada yagula. Ibhubhe zintatu ngolwesiBili kusihlwa, yapelezelwa ngolwesitatu zine. Lomntwana upumulile namhla ezinhlungwini zake, ugodukile. Sesibonga amandhla eNkosi embizile wasishiya ngendhlela etokozisayo.

"Lowo okolwayo yimi noma efile wopila" St John 11:25.

o o o

Into kaNdhlazi uMr. Walter Majozi usezoyotobaba kona le koWest Street eTekwini. Pela manje ubengasahambi abeseshelela nje, kube sengati umile kanti uyanyakaza.

o o o

Eze First Year zaseCollege zabe ziye eNel's Rest zihamba noyise wazo kanye neNkosazana enkulu zihamba ngesitimela ukofunda iNature Study. Zabuya ntambama zihambe ekuseni.

o o o

Baxabene kabi nokuvuna abantu ngaleyanga bayakuxosha ngoba ndhla isikatiza kabi nayo itanda ukubavunisa.

o o o

Sekusondele ukuvalwa kwezikolo Hai into eyenziwa amantombazana ehlokoma ecula "How many days are left" nelti, "Ngeke ngisale eNdaleni". Tulani nje mantombazana musan ukuna nexala sekufikile loko Pela manje zipetwe into kaMqadi uMiss A C Mqadi sengati unesandhla esilakuni, hamesaba kabi nive uno lwazi olikulu ekapateni iCollege

o o o

Bhaso h wena o ngcama ea n a yako! Usepanile i o zqavi 1900 a a fana ukuba olunameva aziqemasimini okutiwa igcuma. Suka bazosigola ngoba lento ayizwa uti ung yisusa ipinde futi imile ngenkomsojuluka size si a manzi sisusana nokula olwa talwa.

## Ku Mhleli we "Langa"

E, baba Mhleli wezinhle nezimnyama ze Langa elipuma eNatal nas-Swazi nakuseSutu nokumaXosa. Ngiti ngi ugumuntu ongejwayele uzuhlap nje sisiwa nomzwelo kaMr. C Dhlomo ep pani lik 6 kuMy Natal uChief S Mini noJ. T Gumede J L Dube kupe sewdhela Lo nt ngaje ukulunywa ng bo ngizistshi isiso sso? Kepaya uDhlomo ti wapela wa ntu I pa N t? inisuk kwenwa kupele omo ngo? Mina ngazelela nemfdweni ngezele ocuhsi ngazana nazona ebaseyiseva empa izidwesa zawo ne ebhlnewe shumekezelwe kunge nowa msindo kuti ewaka Nina umhlaupuma impiniqonde eNgilandi nilwadwe. Ni ke noyahlula lempi ovakulwa nato peshaya? Ningakuumi nayedihoni elikulu uMvelinqangi? Abonye bayelwa abanye babanga umsindo. Ni ti mina, hlalani kenibe mova muoye. KwaSirel waseti angona abemuoe kubhuhbe isizwe, konje sen perdula izinto nati vibuKrestu zonke? Wo kangisho luto zenzeleni, kusho mina nsizwa yakwaZulu ebaQulusiu engadli masi asemzini

J W. KUMALO.

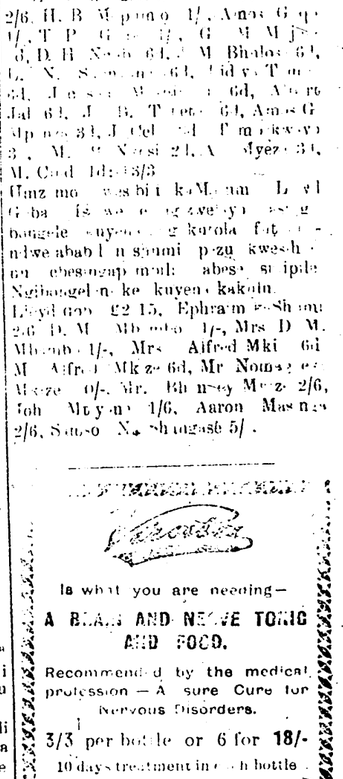
## Ubuso Bwentombazana.

Ayingoosana kakulu amantombazana sdhlula iminyaka yawo eva eshumi i engazaage amilwe yizinduna nokuvumbuka ebusweni.

Loku kuye kubangwa ukungahlali kahle kwokudhla esiswini okuvezwa ukudhla okuni. Inxa kunjalo zive zisheshe zinyamalale uma umuntu eseloku edhla ukudhla okuhle. Inxa zibuye zibe nokuputeka nokungenaki into ubobheka ukuba igazi linjani.

Ngenxa yokuba loku kuvumbuka kumantombazana esikole kuvamile kangaka ukuba akube kusathokiswa abazali njengoba kufanele. Inxa kubonisa ukuti igazi lijengile lihlweza ukona umuti olungele loku, amaPills kaDr Williams LamaPills anika amandhla angenayo imiti kuwo elimazayo asuke eyauwasiza impela amantombazana akulayo ngoba aka lgazi ngesikati lepo lidingeka ngaso kakulu. Lepo igazi selitopiswa linota. izisu ezibutakataka zibuyela ekuhambeni kahle, kuti ukuba nonemfu kupele umuntu aqine, izihlati nezindebe zibonakale zikleliswe ukupilia wonke umzimba ukandeke. Iti imizwa itole amandhla kuti uma umuntu ehlala ebheke ukuba adhle ukudhia okufaneleyo kuvimbeleke izingozi ezi ningi.

Umtengisi wakini uyawtengisa amaPills kaDr Williams Medicine Co, Lon Street, Cape Town at 3s. 3d



## KUFUNWA.

Philomon Magutini okade ese-Johannesburg wezwa ngaFokisi kona. Kuzwakala ukuti wabhlawa kwaye kwezwakala ukuti ngomanga sesagodukela eNtl Umfowabo ngaCarel Nemane isongo sika Makatini wasfunana eNatal, kwaZulu ngowakwa Nemane. Omazive makasize ebhale ekuna:

Mrs LETTA PH MAKATINI,
Box 5 Waterval Boven,
Transvaal.

## School for Training of Native Midwives

A few vacancies for girls 18 years of age or over who have passed Standard VI and are willing to take the above course of Midwifery. Apply Matron Write

WOKUWA
HELA

Kwaboswaqa...